

ROZHODNUTIE SPOLOČNÉHO VÝBORU EHP

č. 145/2007

z 26. októbra 2007,

ktorým sa mení a dopĺňa príloha XIII (Doprava) k Dohode o EHP

SPOLOČNÝ VÝBOR EHP,

so zreteľom na Dohodu o Európskom hospodárskom priestore zmenenú a doplnenú protokolom, ktorým sa upravuje Dohoda o Európskom hospodárskom priestore, ďalej len „dohoda“, a najmä na jej článok 98,

keďže:

- (1) Príloha XIII k dohode bola zmenená a doplnená rozhodnutím Spoločného výboru EHP č. 122/2007 z 28. septembra 2007 ⁽¹⁾.
- (2) Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 2111/2005 zo 14. decembra 2005 o vytvorení zoznamu Spoločenstva týkajúceho sa leteckých dopravcov, ktorí podliehajú zákazu vykonávania leteckej dopravy v rámci Spoločenstva, a o informovaní cestujúcich v leteckej doprave o totožnosti prevádzkujúceho leteckého dopravcu, ktorým sa zrušuje článok 9 smernice 2004/36/ES ⁽²⁾, sa má začleniť do dohody.
- (3) Nariadenie Komisie (ES) č. 473/2006 z 22. marca 2006, ktorým sa stanovujú implementačné pravidlá pre zoznam leteckých dopravcov Spoločenstva, ktorí podliehajú zákazu vykonávania leteckej dopravy v rámci Spoločenstva, uvedený v kapitole II nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 2111/2005 ⁽³⁾, sa má začleniť do dohody.
- (4) Nariadenie Komisie (ES) č. 474/2006 z 22. marca 2006 o vytvorení zoznamu Spoločenstva týkajúceho sa leteckých dopravcov, ktorí podliehajú zákazu vykonávania leteckej dopravy v rámci Spoločenstva, uvedeného v kapitole II nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 2111/2005 ⁽⁴⁾, sa má začleniť do dohody.
- (5) Nariadenie Komisie (ES) č. 910/2006 z 20. júna 2006, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie (ES) č. 474/2006 o vytvorení zoznamu Spoločenstva týkajúceho sa leteckých dopravcov, ktorí podliehajú zákazu vykonávania leteckej dopravy v rámci Spoločenstva, uvedeného v kapitole II nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 2111/2005 ⁽⁵⁾, sa má začleniť do dohody.
- (6) Nariadenie Komisie (ES) č. 1543/2006 z 12. októbra 2006, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie Komisie (ES) č. 474/2006 o vytvorení zoznamu Spoločenstva týkajúceho sa leteckých dopravcov, ktorí podliehajú zákazu vykonávania leteckej dopravy v rámci Spoločenstva, uvedeného v kapitole II nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 2111/2005 a zmeneného a doplneného nariadením (ES) č. 910/2006 ⁽⁶⁾, sa má začleniť do dohody.
- (7) Nariadenie Komisie (ES) č. 235/2007 z 5. marca 2007, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie (ES) č. 474/2006 o vytvorení zoznamu Spoločenstva týkajúceho sa leteckých dopravcov, ktorí podliehajú zákazu vykonávania leteckej dopravy v rámci Spoločenstva ⁽⁷⁾, sa má začleniť do dohody.
- (8) Nariadenie Komisie (ES) č. 787/2007 zo 4. júla 2007, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie Komisie (ES) č. 474/2006 o vytvorení zoznamu Spoločenstva týkajúceho sa leteckých dopravcov, ktorí podliehajú zákazu vykonávania leteckej dopravy v rámci Spoločenstva ⁽⁸⁾, sa má začleniť do dohody,

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 47, 21.2.2008, s. 47.

⁽²⁾ Ú. v. EÚ L 344, 27.12.2005, s. 15.

⁽³⁾ Ú. v. EÚ L 84, 23.3.2006, s. 8.

⁽⁴⁾ Ú. v. EÚ L 84, 23.3.2006, s. 14.

⁽⁵⁾ Ú. v. EÚ L 168, 21.6.2006, s. 16.

⁽⁶⁾ Ú. v. EÚ L 283, 14.10.2006, s. 27.

⁽⁷⁾ Ú. v. EÚ L 66, 6.3.2007, s. 3.

⁽⁸⁾ Ú. v. EÚ L 175, 5.7.2007, s. 10.

ROZHODOL TAKTO:

Článok 1

Príloha XIII k dohode sa mení a dopĺňa takto:

1. Za bod 66z (smernica Európskeho parlamentu a Rady 2006/23/ES) sa vkladajú tieto body:

„66za. **32005 R 2111**: nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 2111/2005 zo 14. decembra 2005 o vytvorení zoznamu Spoločenstva týkajúceho sa leteckých dopravcov, ktorí podliehajú zákazu vykonávania leteckej dopravy v rámci Spoločenstva, a o informovaní cestujúcich v leteckej doprave o totožnosti prevádzkujúceho leteckého dopravcu, ktorým sa zrušuje článok 9 smernice 2004/36/ES (Ú. v. EÚ L 344, 27.12.2005, s. 15).

Ustanovenia nariadenia sa na účely tejto dohody vykladajú s týmito úpravami:

- a) Až do prijatia úradného rozhodnutia Spoločného výboru EHP o začlenení zmien týkajúcich sa zoznamu Spoločenstva v súlade s postupmi stanovenými v dohode prijímú štáty EZVO zároveň s členskými štátmi ES opatrenia, ktoré sa zhodujú s opatreniami prijatými členskými štátmi ES na základe zoznamu Spoločenstva týkajúceho sa leteckých dopravcov, ktorí podliehajú zákazu vykonávania leteckej dopravy.
- b) V prípade, že takéto opatrenia spôsobia vážne problémy na strane jedného alebo viacerých štátov EZVO, dotknutý(-é) členský(-é) štát(-y) oznámi(-ia) bezodkladne túto skutočnosť Spoločnému výboru EHP.
- c) V článku 15 sa dopĺňa tento odsek:

„6. Štáty EZVO sa v plnej miere zúčastňujú na práci výboru uvedeného v odseku 1, ale nemajú právo hlasovať.“

66zaa. **32006 R 0473**: nariadenie Komisie (ES) č. 473/2006 z 22. marca 2006, ktorým sa stanovujú implementačné pravidlá pre zoznam leteckých dopravcov Spoločenstva, ktorí podliehajú zákazu vykonávania leteckej dopravy v rámci Spoločenstva, uvedený v kapitole II nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 2111/2005 (Ú. v. EÚ L 84, 23.3.2006, s. 8).

66zab. **32006 R 0474**: nariadenie Komisie (ES) č. 474/2006 z 22. marca 2006 o vytvorení zoznamu Spoločenstva týkajúceho sa leteckých dopravcov, ktorí podliehajú zákazu vykonávania leteckej dopravy v rámci Spoločenstva, uvedeného v kapitole II nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 2111/2005 (Ú. v. EÚ L 84, 23.3.2006, s. 14), zmenené a doplnené:

- **32006 R 0910**: nariadením Komisie (ES) č. 910/2006 z 20. júna 2006 (Ú. v. EÚ L 168, 21.6.2006, s. 16),
- **32006 R 1543**: nariadením Komisie (ES) č. 1543/2006 z 12. októbra 2006 (Ú. v. EÚ L 283, 14.10.2006, s. 27),
- **32007 R 0235**: nariadením Komisie (ES) č. 235/2007 z 5. marca 2007 (Ú. v. EÚ L 66, 6.3.2007, s. 3),
- **32007 R 0787**: nariadením Komisie (ES) č. 787/2007 zo 4. júla 2007 (Ú. v. EÚ L 175, 5.7.2007, s. 10).“

2. Do bodu 66r (smernica Európskeho parlamentu a Rady 2004/36/ES) sa dopĺňa tento text:

„ zmenená a doplnená:

— **32005 R 2111**: nariadením Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 2111/2005 zo 14. decembra 2005 (Ú. v. EÚ L 344, 27.12.2005, s. 15).“

Článok 2

Znenie nariadení (ES) č. 2111/2005, (ES) č. 473/2006, (ES) č. 474/2006, (ES) č. 910/2006, (ES) č. 1543/2006, (ES) č. 235/2007 a (ES) č. 787/2007 v islandskom a nórskom jazyku, ktoré sa uverejní v dodatku EHP k Úradnému vestníku Európskej únie, je autentické.

Článok 3

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť 27. októbra 2007 pod podmienkou, že Spoločnému výboru EHP boli doručené všetky oznámenia podľa článku 103 ods. 1 dohody (*).

Článok 4

Toto rozhodnutie sa uverejní v oddiele EHP Úradného vestníka Európskej únie a v dodatku EHP k Úradnému vestníku Európskej únie.

V Bruseli 26. októbra 2007

Za Spoločný výbor EHP

predseda

Stefán Haukur JÓHANNESON

(*) Ústavné požiadavky neboli oznámené.